

Chronique islandaise – octobre 2021

Ces lignes sont le résultat de lectures, de suggestions et d'informations que je peux obtenir autour de moi, mais elles n'engagent que ma seule responsabilité. Vous pouvez aussi consulter mon blog sur <https://www.sg-ms.net>.

Actualité politique : à quand le nouveau gouvernement ?

Toujours pas de nouveau gouvernement, plus d'un mois après les élections ! Le 26 octobre, Katrín Jakobsdóttir en donne une explication : le nouveau gouvernement ne peut être connu avant que les élections soient définitivement validées...

Car elles ne le sont toujours pas ! On se souvient que l'apparition d'erreurs dans le comptage des suffrages exprimés dans la circonscription du nord-ouest avait entraîné un effet domino affectant notamment le nombre de femmes élues à l'Alþingi, mais pas la répartition entre partis. Qui plus est : les urnes n'auraient pas été conservées la nuit suivant l'élection dans les conditions de sûreté prévues par le code électoral ! Des plaintes sont déposées, pouvant conduire à un nouveau scrutin dans cette circonscription.

Autre modification des résultats, celle-ci tout à fait légale, mais très contestable éthiquement : Birgir Þórarinnsson, réélu sur une liste du Parti du Centre, annonce, dès le 9 octobre, sa décision de quitter ce parti pour le Parti de l'Indépendance. Il aurait mal vécu l'affaire de Klaustur¹, et, l'ayant dit à ses collègues, aurait été marginalisé dans son parti. À la différence d'autres dirigeants politiques, Bjarni



nouve(les)aux député(e)s en formation

Benediktsson ne voit là rien de choquant. Au contraire, le parti qu'il préside passe de 16 à 17 sièges et renforce ainsi sa place dans la majorité.



Car il n'est pas sûr que le doute sur le résultat du scrutin soit la seule cause d'une négociation qui dure, entre trois présidents de parti qui ont gouverné ensemble, et sans conflit apparent, pendant quatre ans. Peut-être connaissent-ils trop bien leurs

¹ Voir chronique de novembre 2018

points de résistance. Très peu d'informations filtrent : désaccords sur la politique environnementale, sur le Parc National, sur la refonte de la politique de santé ? Le fait que les comptes publics aient dérapé sous l'effet de Covid laisse peu de place aux projets ambitieux et alimente le conservatisme du Parti de l'Indépendance. La réforme constitutionnelle semble oubliée. Pourtant cette négociation, où, comme pour les précédentes, les sujets qui fâchent devraient être largement escamotés, montre à elle seule combien est nécessaire une réflexion sur les institutions.

Actualité économique

Commerce extérieur

Dans ma chronique de septembre, je suis passé rapidement, faute de place, sur le déficit commercial. Revenons-y puisque la formation du gouvernement nous en laisse le loisir.

Pour ce qui concerne la balance des produits, les résultats de septembre confirment ceux d'août, soit un déficit de 18.8 milliards d'Ikr : 85.7 milliards (cif) et 66.9 (fob) aux importations, à comparer à 11.6 milliards en septembre 2020. Si l'on considère les 12 mois octobre 2020/septembre 2021, le résultat est le suivant :

M Ikr	oct 19/sept 20	oct 20/sept.21	progr %
Exportations fob	608.7	708.6	16.4
<i>dont prod. de la mer</i>	<i>265.4</i>	<i>286.2</i>	<i>7.8</i>
<i>dont prod. agricoles</i>	<i>34.5</i>	<i>44.3</i>	<i>28.3</i>
<i>dont prod. Industriels</i>	<i>293.1</i>	<i>354.5</i>	<i>21</i>
Importations cif	761.0	922.1	21.2
<i>dont prod. bruts</i>	<i>225.6</i>	<i>272.2</i>	<i>20.7</i>
<i>dont prod. d'invest.</i>	<i>165.8</i>	<i>208.9</i>	<i>26.0</i>
Solde	-152.3	-213.6	

Notons qu'aux importations les deux postes qui progressent le plus concernent des produits normalement associés à une reprise de l'activité. Pour ce qui concerne les exportations, il serait utile de connaître les volumes, tant les valeurs peuvent être affectées par les cours mondiaux de l'aluminium et du poisson et les variations de l'Ikr (-5.6% sur l'euro entre le 30 juin 2020 et le 30 juin 2021).

Pour voir si, comme par le passé, ce déficit est compensé par un excédent de la balance des services, il faut revenir à juillet 2021, date des dernières informations sur les services :

M Ikr	août 19/ juil 20	août 20/juil 21	progr %
<i>Exportations services</i>	532.2	383.1	-28
<i>Exportations produits</i>	608.9	698.3	15
Total exportations	1141.2	1081.4	-5
<i>Importations services</i>	366.8	308.6	-16
<i>Importations produits</i>	712	819.2	15
Total importations	1078.8	1127.7	5
Solde bal. commerciale	62.4	-46.4	

Nous sommes à fin juillet. Les mois d'août et septembre ayant été bons pour l'accueil des touristes, on peut espérer que le solde commercial redeviendra positif... sauf si les 25% d'Islandais qui ont quitté leur île ont beaucoup dépensé !!!

En tout état de cause Ísavia, gestionnaire des aéroports, est satisfait de l'été 2021 : 79% de la saison 2019, à comparer aux résultats de Copenhague (72%) et Oslo (71%). Et sa direction pronostique une année 2024 dépassant toutes les précédentes !

La vente de Míla

Míla ? La plupart des islandais semblent, comme le chroniqueur, découvrir [cette entreprise](#) créée en 2007 lors de la privatisation de l'opérateur téléphonique Síminn, et filiale de ce dernier, pour gérer le réseau des télécommunications en Islande et vers l'étranger. Or voici que Síminn a décidé de vendre Míla au fonds d'investissement français [Ardian](#)², où pour la somme de 78 milliards d'Ikr (520 millions d'euros) Ardian



Dominique Senequier

achète 100% du capital de Míla, mais autorisera l'entrée de fonds de pension islandais dans la limite de 20% du capital de sa nouvelle filiale. Il s'agit de la plus grosse transaction jamais réalisée en Islande. Pour les dirigeants de Síminn et Míla, l'opération doit permettre le désendettement de Síminn et le financement de développements très coûteux, notamment la 5G. Les autorités islandaises se disent confiantes : Ardian est un fonds qui investit à long terme et est respectueux des particularités locales. C'est en tout cas ce que promet Dominique Senequier, Présidente d'Ardian, à Katrín lors d'un entretien téléphonique.

² Voir [communiqué de presse](#) de Ardian

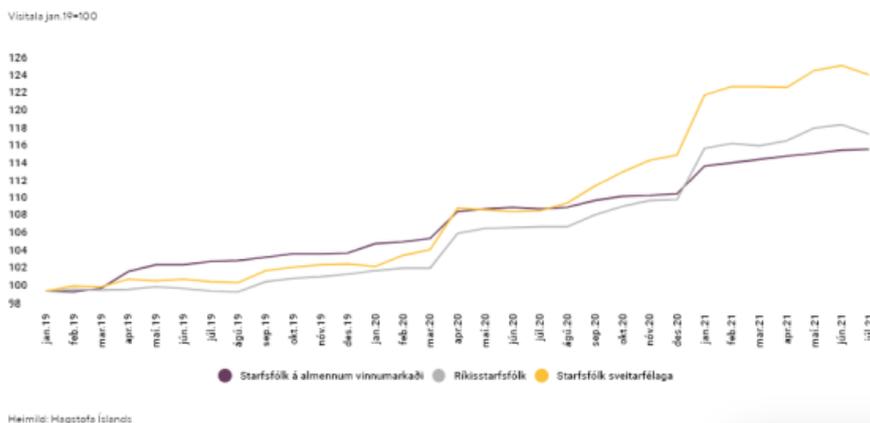
Actualité sociale

Heureux Islandais, ils auraient d'après l'OCDE le plus haut niveau de salaire au monde, après les États-Uniens ; selon une autre source ils auraient aussi le meilleur système de retraite...

Les salaires :

L'évolution des salaires est une conséquence des accords de 2019. En voici une présentation par le Bureau des Statistiques :

Launavísitala eftir launaþegahópum



Évolution de l'indice des salaires selon les catégories de salariés
Janv 19 = 100

noir : salariés du privé

vert : salariés de l'État

jaune : salariés des coll. territoriales

Soit une progression de 7.7% en un an ; toutefois, corrigée de l'évolution du coût de la vie, la progression du pouvoir d'achat est de 3.3%. À celle-ci vient s'ajouter une diminution sensible du temps de travail, selon des modalités variables selon les accords.

Des pasteurs mécontents



Comme toute entreprise, l'Église est tentée par la mie en œuvre d'un complément de rémunération calculé selon la « performance », c'est à dire le nombre de célébrations telles que les mariages. L'idée ne fait pas l'unanimité, tant les situations peuvent être différentes (dimension des paroisses, actions particulières – écoles, quartiers défavorisés...). Certains posent la vraie question : une Église est-elle vraiment une entreprise ?

Retraites

Dès sa première participation à l'étude annuelle du [Mercer-CFA Institute](#) l'Islande se hisse au premier rang des 43 systèmes étudiés, tout juste devant les Pays-Bas et le Danemark. Pour plus d'informations sur ce système, je renvoie à [l'article de mon blog](#) que je lui ai consacré en décembre 2019.

La parité femmes-hommes

Elles ne seront que 30 à l'Alþingi, ce qui est moins bien que 33, mais mieux que dans beaucoup de pays ! Mais dans le reste de la société islandaise ? Depuis 2020 la *Jafnréttisstofa* (Bureau de l'Égalité) a en autres responsabilités l'attribution d'un label confirmant l'engagement des entreprises de plus de 25 salariés (soit 274) à respecter la législation sur la parité. Il ne s'agit pas seulement des rémunérations mais aussi de la place des femmes aux divers niveaux de la hiérarchie. Par ailleurs le bureau que dirige *Katrín Björg Ríkarðsdóttir* mesure les résultats, et aussi les efforts engagés par les entreprises pour se mettre en conformité à la loi, ce qui explique que 166 d'entre elles aient obtenu le label en 2020. Car on continue de constater une raréfaction des femmes à mesure que l'on monte vers les sommets : 23% de femmes parmi les dirigeants, et 1 (une !) seule comme présidente de l'une des 20 entreprises cotées à la bourse de Reykjavík.



Katrín Björg

C'est pourquoi, malgré tous ces efforts, les Islandaises considèrent qu'elles travaillent gratuitement depuis le 15 octobre.

Relations internationales

Du 14 au 17 octobre a eu lieu à Reykjavík l' [Assemblée du Cercle Arctique](#), soit 1400 personnes venues pour participer à un très riche programme de rencontres et de tables rondes sur des sujets concernant le nord du Cercle Arctique. Étaient notamment présent(e)s Nicola Sturgeon, Première Ministre d'Écosse, Jeppe Kofod, Ministre danois des Affaires Étrangères, Virjinius Sinkevius, Commissaire en charge de



Frédéric (à droite) écoute l'exposé de Þórdís Kolbrún, ministre de l'énergie

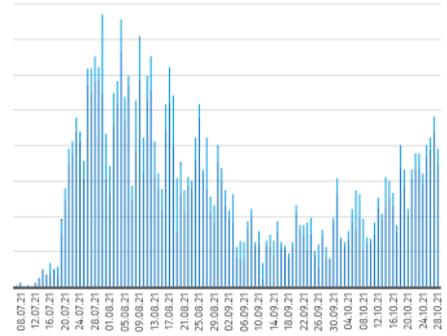
l'Environnement à l'UE, et Lisa Murkowski, Sénateur(e) de l'Alaska... et aussi le Français Olivier Poivre d'Arvor, « Ambassadeur des Pôles et des Enjeux maritimes », qui, par une extension audacieuse de son hexagone, a proposé que la réunion de 2022 ait lieu à Paris.

Ce même 14 le gouvernement a reçu le prince héritier Frédéric de Danemark, à la tête d'une délégation commerciale

avec pour principal sujet le développement des énergies renouvelables.

Et Covid ?

C'est reparti ! 78 cas déclarés le 31 octobre, mais très peu de cas graves : 13 personnes sont hospitalisées dont 4 en réanimation. Þorólfur (Triade) estime qu'il n'y a pas lieu de modifier les règles en vigueur ; il souhaite par contre qu'elles soient mieux respectées, notamment par les jeunes. Il n'empêche qu'avec un taux d'incidence de 260, l'Islande entre à nouveau en zone rouge.



nombre quotidien de cas
échelle de 20 en 20

Et pendant ce temps la vie continue...

- 02/10 : en préparation de la saison touristique à venir les équipes de sauveteurs s'entraînent à la **sortie d'eau (froide !)** des véhicules et de leur(e)s passagère(ger)s,



- 05/10 : hors la capitale, un enfant sur trois est en **surpoids** ; et un sur dix **obèse**,

- 07/10 : et voici le remède inventé par Aha.is : la livraison de hamburgers par des **drônes**,

- 12/10 : 320 000 personnes ont fait le voyage de **Fagradalsfjall** ; à raison car le volcan semble s'éteindre... Mais il y aura d'autres éruptions !

- 15/10 : Guðmundur Felix, l'homme à qui deux bras ont été greffés en janvier 2021, a pu prendre une tranche de clémentine **avec les doigts de sa main droite** et la porter à sa bouche ; en avance de plusieurs mois,



- 29/10 : un **drakkar viking** qui s'était échoué non loin de Bessastaðir (demeure du Président) a pu reprendre sa route... d'où, vers où ?

NOTER :

J'ai profité de l'été 2019 pour ouvrir un blog appelé « **l'Islande aujourd'hui** » (<http://blog.sg-ms.net>). Pour l'essentiel, l'idée est de mettre en ligne les mouvements d'humeur que je retiens tant bien que mal dans mes chroniques, avec une possibilité d'échanges. Nous verrons comment cela évoluera !

Il m'arrive de renvoyer à des chroniques plus anciennes : si certaines vous manquent, je me ferai un plaisir de vous les envoyer. Vous pourrez aussi consulter les plus récentes sur mon blog.

Cette chronique ne comporte qu'une sélection très personnelle d'informations politiques, économiques et sociales sur l'Islande. À ceux qui voudraient en savoir plus sur ce pays et son actualité, je signale tout particulièrement :

- le site Internet de l'Ambassade d'Islande en France (<http://www.iceland.is/fr>), 52 avenue Victor Hugo 75116 Paris ; tel : 01 44 17 32 85 ; on y trouve en ligne beaucoup d'informations importantes, ainsi que des liens très utiles,
- le site internet de l'Ambassade de France en Islande (<http://www.ambafrance-is.org/>),
- la revue "Courrier d'Islande" (trimestrielle) que l'Association "France-Islande" envoie par courrier postal à ses adhérents. Pour connaître les activités de cette Association (qui dispose d'un site Internet (<http://www.france-islande.fr/>)), prendre contact avec sa présidente : Agnès Mestelan - agnesmest.fi@orange.fr
- L'Association "France-Islande" a aussi un forum : <http://www.france-islande.fr/forum/>
- L'Université de Caen (Département des Études Nordiques) publie sur le net une bibliographie complète des livres (littérature ou autres) islandais traduits en français, régulièrement mise à jour sur <https://isl.hypotheses.org/>